

NL

Bedankt voor de aanschaf van dit product.

Bij eventuele schade of problemen, vragen wij u onze website **www.solid.eu/sav** te raadplegen en de procedure te volgen die op onze website uitgelegd wordt. Als u niet in de mogelijkheid bent om via het web de aanvraag te doen, vragen wij u te begeven naar de winkel waar u uw constructie heeft gekocht, samen met de beschadigde stukken (of met een foto) en met de **Stuklijst**, terug te vinden in het montageplan, zodat een eerste controle door de winkel uitgevoerd kan worden. Vergeet ook niet de barcode (beginnend met VO) mee te nemen of ze te vermelden op de **Stuklijst** op de voorziene plaats. U kan deze terug vinden op het etiket op de verpakking van de constructie ofwel op de leveringsbon. (zie uitleg hieronder)
Al deze zaken zijn onontbeerlijk en dus noodzakelijk voor de behandeling van uw klacht.

F

Nous tenons à vous remercier pour l'acquisition de ce produit.

En cas de problèmes ou de dégâts, nous vous invitons à vous rendre sur le lien internet suivant **www.solid.eu/sav** et à suivre la procédure indiquée sur la page web. S'il ne vous est pas possible de vous rendre sur internet, il vous est demandé de prendre contact avec le magasin où vous avez acheté votre produit, muni des pièces défectueuses (ou d'une photo) et la **Liste des pièces** figurant dans le plan de montage, afin qu'un premier contrôle puisse être effectué par le magasin. Veuillez transmettre le code barres (commençant par VO), ou le mentionner dans la **Liste des pièces** à l'endroit indiqué. Vous le trouverez sur l'étiquette de l'emballage de votre produit ou sur le bon de livraison (voir explication ci-dessous). Ces données sont indispensables au traitement de votre réclamation.

GB

Thank you for acquiring this product.

In case of problems or damages please visit our website **www.solid.eu/sav** and follow the instructions. If not possible to access our webpage by internet please contact the shop where the product was bought, provided with the flawed parts (or with a picture) and the **Bill of material** enclosed in the assembly plan, so that the shop can carry out a first control. Also communicate the following bar code (beginning with VO) or mention it in the **Bill of material** in the field provided. You can locate the bar code on the label fixed on the packaging or on the delivery order. (explained below) information is needed in order to handle your claim.

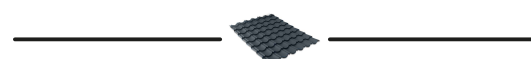
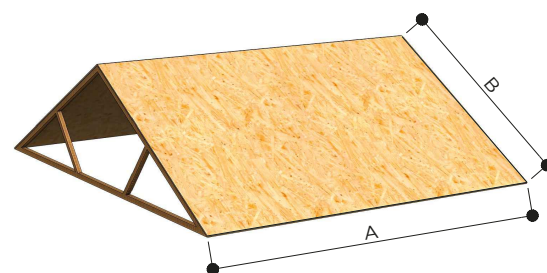
D

Vielen Dank für den Kauf dieses Produkt.

Bitte wenden Sie sich bei eventuellen Beschädigungen oder Problemen an unsere website **www.solid.eu/sav** und folgen sie unseren Website. Wenn Sie nicht in der möglichkeit die Anforderung über das internet zu machen, bitte wenden Sie sich an den Händler, bei dem Sie Ihr Produkt gekauft haben, und nehmen Sie die beschädigten Teile (oder ein Foto davon) sowie der **Materialliste**, das Sie im Montageplan finden, mit, sodass ihr Händler das Problem untersuchen kann. Bitte denken Sie auch an unten stehenden Barcode (beginnend mit VO). Nehmen Sie diesen ebenfalls mit oder geben Sie ihn an der dafür vorgesehenen Stelle auf dem **Materialliste** an. Sie können diese zurück finden auf das Etiket von der Verpackung der Konstruktion oder auf der Lieferschein (siehe Erklärung unten) Oben genannte Informationen und Dokumente sind für die Bearbeitung Ihrer Beschwerde notwendig.



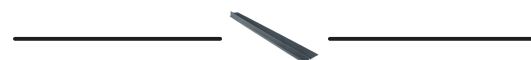
	S8601	12	8	3	3	
	S8602	12	8	3	3	
	S8603	16	8	3	3	
	S8760	16	8	3	3	
	S815	12	8	3	3	
	S815-1	12	8	3	3	
	S820	12	8	3	3	
	S820-1	12	8	3	3	
	S8275	16	8	4	3	
	S8275-1	16	8	4	3	
	S8307	16	8	3	3	
	S8308	30	12	4	5	
	S8308-1	30	12	4	5	
	S8309	30	12	4	5	
	S8311	16	8	3	3	
	S8311-1	16	8	3	3	
	S8319	20	8	4	4	
	S8330	24	8	6	4	
	S8344	42	12	7	7	
	S835	36	12	5	6	
	S835-1	36	12	5	6	
	S8384	20	8	4	4	
	S8384-1	20	8	4	4	
	S8386	36	12	5	6	
	S877	16	8	4	3	
	S877-1	16	8	4	3	
	S8306	16	8	4	3	
	S8306-1	16	8	4	3	
	S8331	24	8	6	4	
		S8964	20	8	4	4
		S8965	24	8	5	4
		S8980	20	8	5	4
S8982		20	8	5	4	
S8969		36	12	5	6	
S8981		42	12	6	7	
S8971		42	12	7	7	
S8972		36	12	6	6	
S8973		42	12	7	7	
S8946		28	8	6	5	
S8944		28	8	6	5	



$$T_{\text{larg}} = \frac{A}{0,87} (*)$$

$$T_{\text{long}} = \frac{B}{1,1} (*)$$

Total tuiles = $T_{\text{long}} \times T_{\text{larg}}$



$$N_{\text{rives}} = \frac{B}{1,1} (*)$$

Total rives = $N_{\text{rives}} \times 2$



$$N_{\text{fait}} = \frac{A}{0,9} (*)$$

Total faïtières = N_{fait}

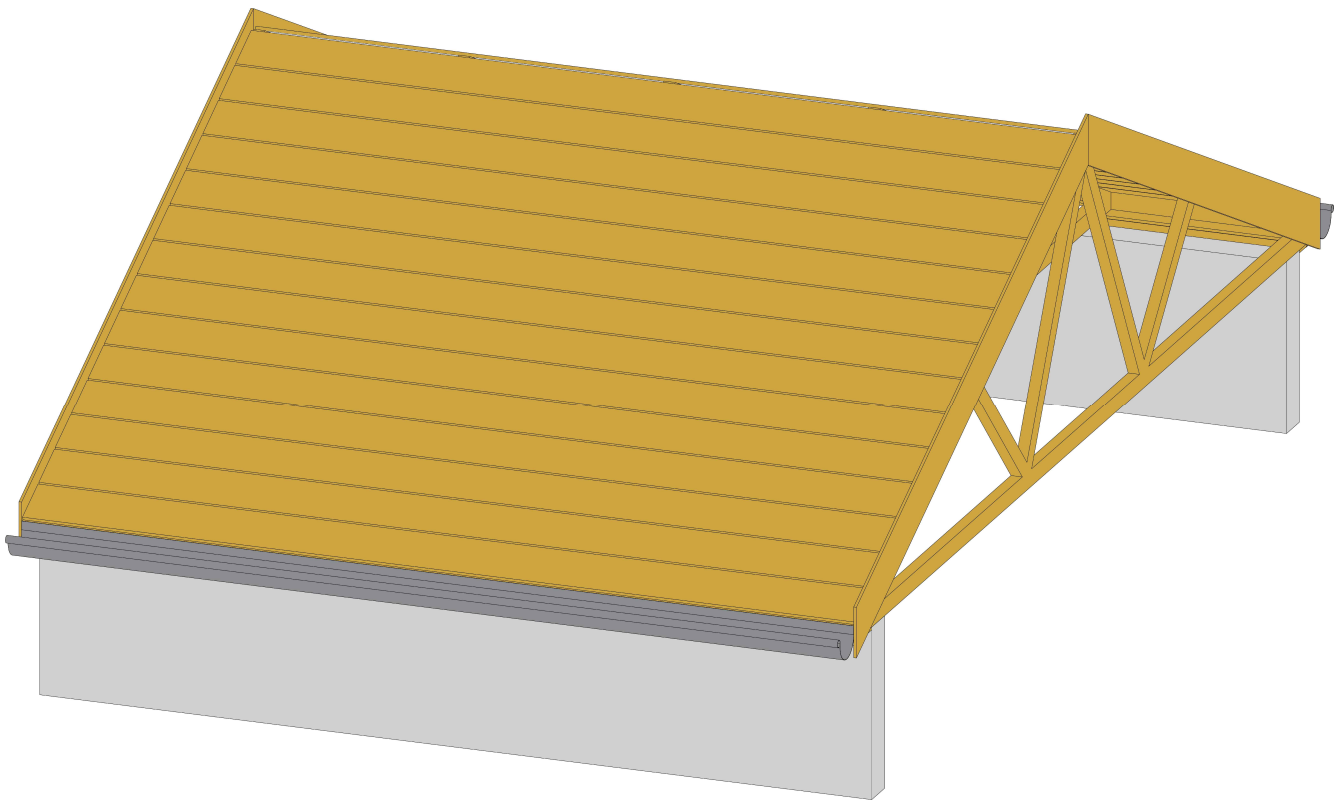


Total  x6
 + Total  x3
 + Total  x3

Total 

*
 (naar boven afronden)
 (arrondir à l'entier supérieur)
 (round up)
 (zusammenfassen)

Afmetingen, uiterlijk, vorm, gewicht kunnen afwijken.
 Les dimensions, l'apparence, la forme, le poids peuvent différer.
 Dimensions, appearance, shape, weight may differ.
 Maße, Aussehen, Form, Gewicht können abweichen.

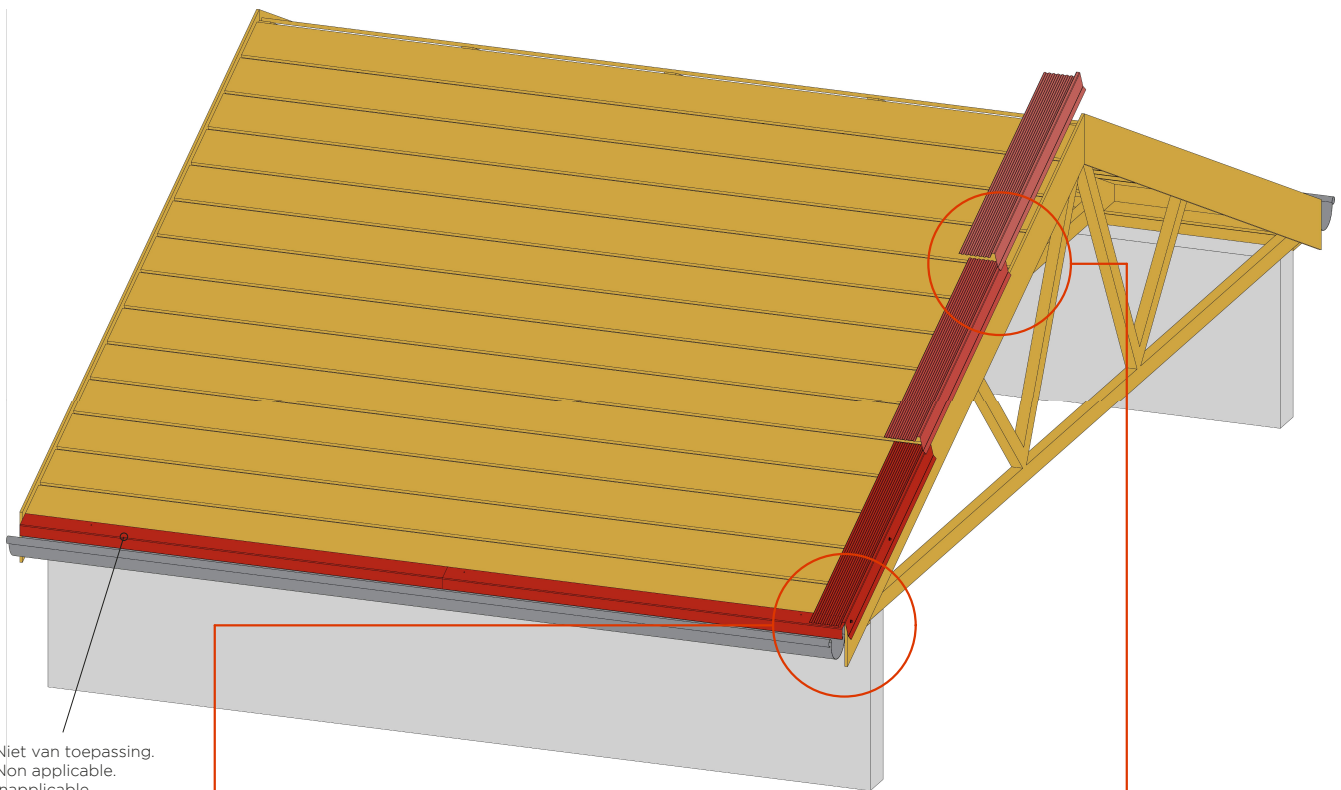


Creëren van de continue ondersteuning in overeenstemming met DTU 40.41.
Een tussenzetscherm is noodzakelijk behalve voor de volgende soorten:
Epicéa en Pin Sylvestre.

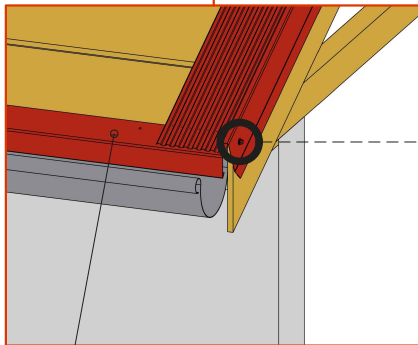
Réalisation du support continu conforme au DTU 40.41.
Un écran d'interposition est nécessaire sauf pour les essences suivantes:
Epicéa et Pin Sylvestre

Creation of the continuous support in accordance with DTU 40.41.
An interposition screen is necessary except for the following species:
Epicéa and Pin Sylvestre.

Erstellung der kontinuierlichen Unterstützung gemäß DTU 40.41.
Mit Ausnahme der folgenden Arten ist ein Zwischengitter erforderlich:
Fichte und Waldkiefer



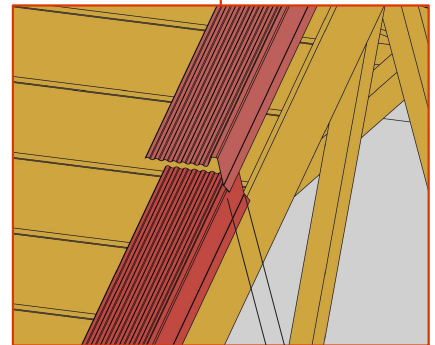
Niet van toepassing.
Non applicable.
Inapplicable.
Gilt nicht.



Niet van toepassing.
Non applicable.
Inapplicable.
Gilt nicht.



Schroef Ø4.9x35
Vis de fixation Ø4.9x35
Screw Ø4.9x35
Schrauben Ø4.9x35



100mm mini

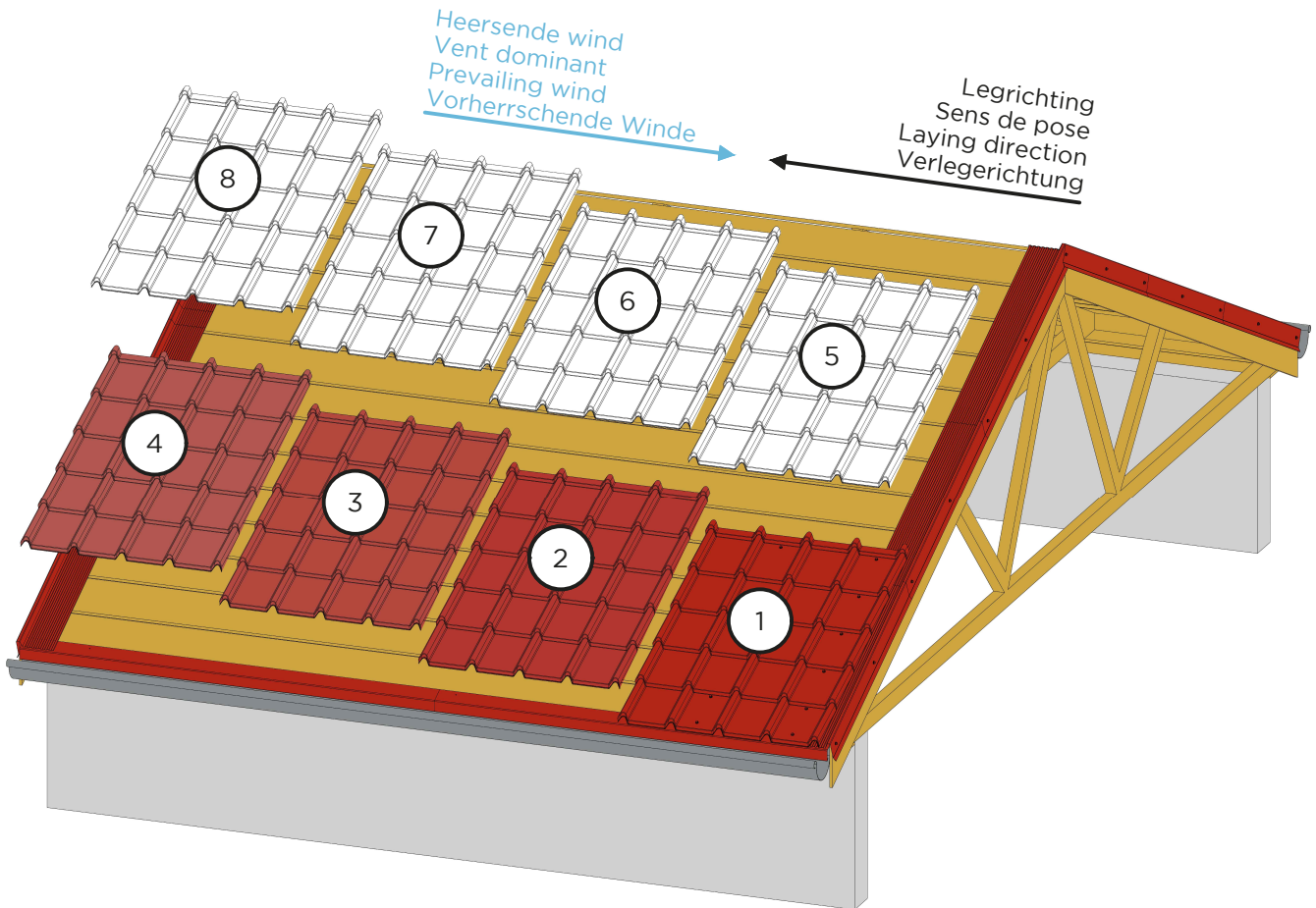
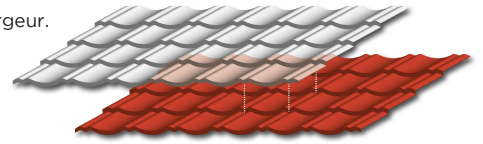
- de bovenkant van de randplank mag niet meer dan 10 mm uit het vlak van het dak steken om een correcte uitvoering van de rand te verzekeren.
- le haut de la planche de rive ne devra pas dépasser de plus de 10 mm par rapport au plan de la toiture pour assurer la bonne mise en oeuvre de la rive.
- the top of the edge board must not protrude more than 10 mm from the plane of the roof to ensure the correct implementation of the edge.
- Die Oberkante des Randbrettes darf nicht mehr als 10 mm aus der Dachebene herausragen, um die korrekte Durchführung des Randes zu gewährleisten.

Tuile R®-producten hebben de bijzonderheid dat ze zowel in de lengte als in de breedte overlappen.
Geen snijden !

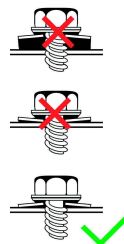
Les produits Tuile R® ont la particularité d'être chevauchables, aussi bien sur la longueur que sur la largeur.
Pas de découpe !

Tuile R® products have the particularity of being overlappable, both lengthwise and widthwise.
No cutting !

Tuile R® Produkte haben die Besonderheit, dass sie sowohl in Längs- als auch in Querrichtung überlappbar sind.
Kein Schneiden !



- De platen Tuile R® worden altijd vanaf de onderkant gelegd.
Schroef met minimaal 6 schroeven per plaat vast.
Plaats de platen overlappend tegen elkaar.
Pas voor de laatste plaat de lengteoverlapping aan voor een perfecte afwerking zonder snijden. de bovenkant van de randplank mag niet meer dan 10 mm uit het vlak van het dak steken om een correcte uitvoering van de rand te verzekeren.
- Les plaques Tuile R® se posent toujours en commençant par le bas.
Visser avec 6 vis minimum par plaque. Positionner les plaques en les recouvrant les uns aux autres. Pour la dernière plaque, adapter le recouvrement longitudinal pour avoir une finition parfaite et sans découpe. le haut de la planche de rive ne devra pas dépasser de plus de 10 mm par rapport au plan de la toiture pour assurer la bonne mise en oeuvre de la rive.
- The plates Tuile R® are always laid starting from the bottom.
Screw with at least 6 screws per plate.
Position the plates overlapping them to each other.
For the last plate, adapt the longitudinal overlap to have a perfect finish without cutting.
- Die Platten Tuile R® werden immer von unten beginnend verlegt.
Verschrauben Sie mit mindestens 6 Schrauben pro Platte.
Positionieren Sie die Platten einander überlappend.
Passen Sie für die letzte Platte die Längsüberlappung an, um ein perfektes Finish ohne Schneiden zu erhalten.



Schroef Ø4.9x35
Vis de fixation Ø4.9x35
Screw Ø4.9x35
Schrauben Ø4.9x35

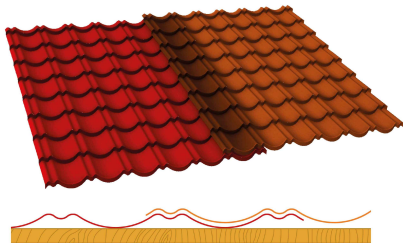
Tuile R®-producten hebben de bijzonderheid dat ze zowel in de lengte als in de breedte overlappen.
Geen snijden !

Les produits Tuile R® ont la particularité d'être chevauchables, aussi bien sur la longueur que sur la largeur.
Pas de découpe !

Tuile R® products have the particularity of being overlappable, both lengthwise and widthwise.
No cutting !

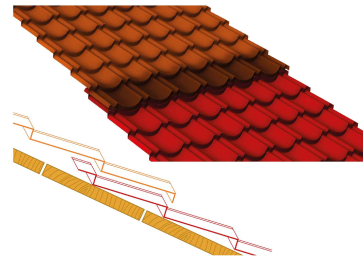
Tuile R® Produkte haben die Besonderheit, dass sie sowohl in Längs- als auch in Querrichtung überlappbar sind.
Kein Schneiden !

Longitudinale overlap
Recouvrement longitudinal
Longitudinal overlap
Längsüberlappung

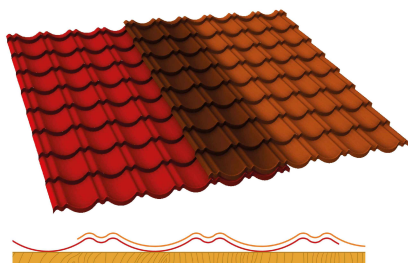


Overlap op 1 tegel
Recouvrement sur 1 tuile
Overlap on 1 tile
Überlappung auf 1 Kachel

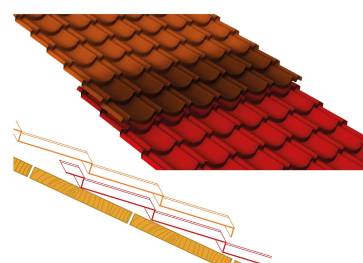
Transversale overlap
Recouvrement transversal
Transversal overlap
Transversale Überlappung



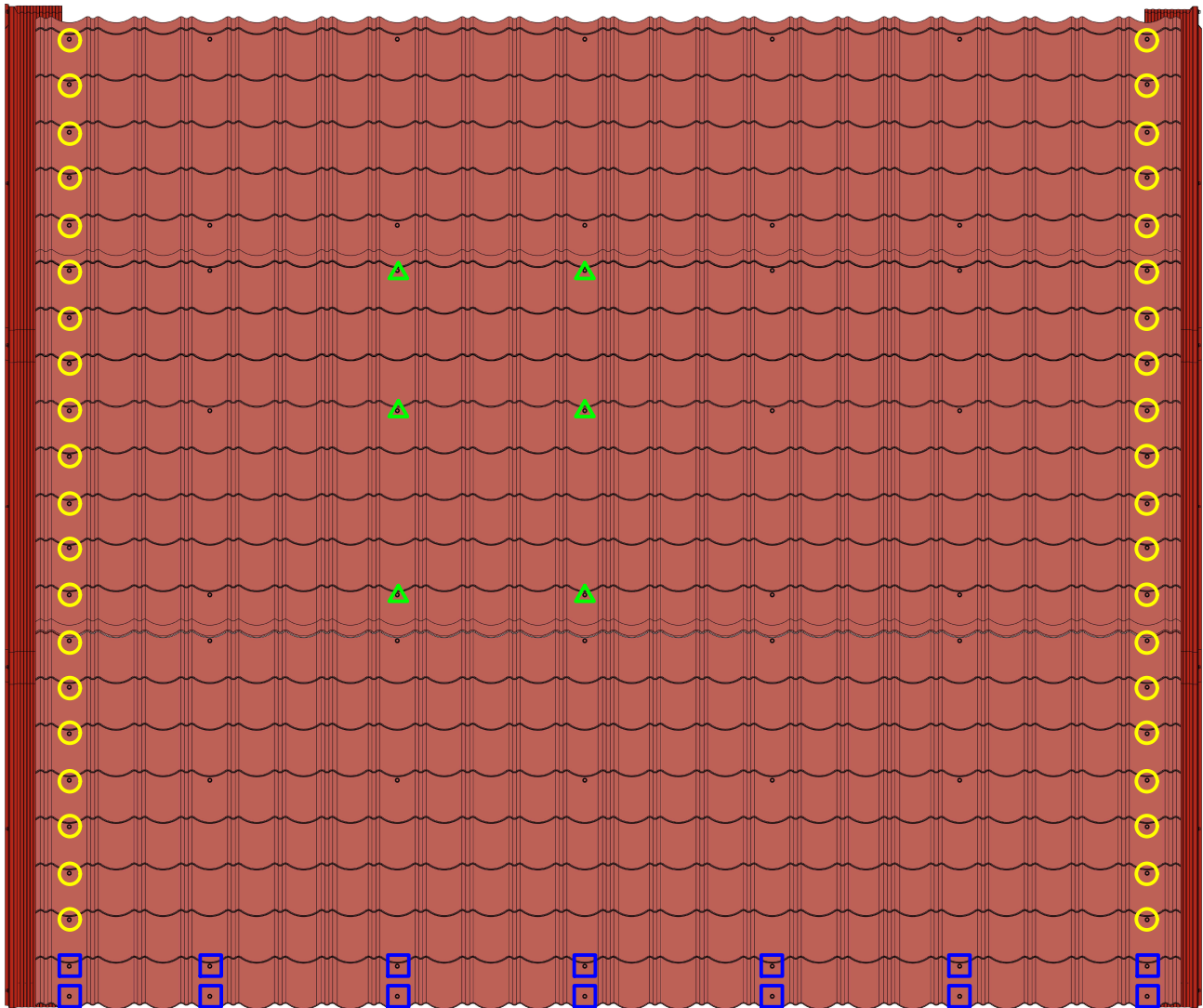
Overlap op 1 tegel
Recouvrement sur 1 tuile
Overlap on 1 tile
Überlappung auf 1 Kachel



Overlappen op 2 of meer tegels
Recouvrement sur 2 tuiles et plus
Overlap on 2 or more tiles
Überlappen Sie sich auf 2 oder mehr Kacheln



Overlappen op 2 of meer tegels
Recouvrement sur 2 tuiles et plus
Overlap on 2 or more tiles
Überlappen Sie sich auf 2 oder mehr Kacheln



- 1 bevestiging op elke randtegel
- 1 fixation sur chaque tuile en rive
- 1 fixing on each edge tile/plate
- 1 Befestigung an jeder Randplatte



- 2 bevestigingen per tegel, elke 2 tegels onderaan de helling
- 2 fixations par tuile, toutes les 2 tuiles en bas de pente
- 2 fixings per tile, every 2 tiles at the bottom of the slope
- 2 Befestigungen pro Fliese, alle 2 Fliese unten am Gefälle



- 6 bevestigingen per plaat in het gemeenschappelijke deel
- 6 fixations par tôle en partie courante
- 6 fixings per sheet in the common part
- 6 Befestigungen pro Platte im gemeinsamen Teil

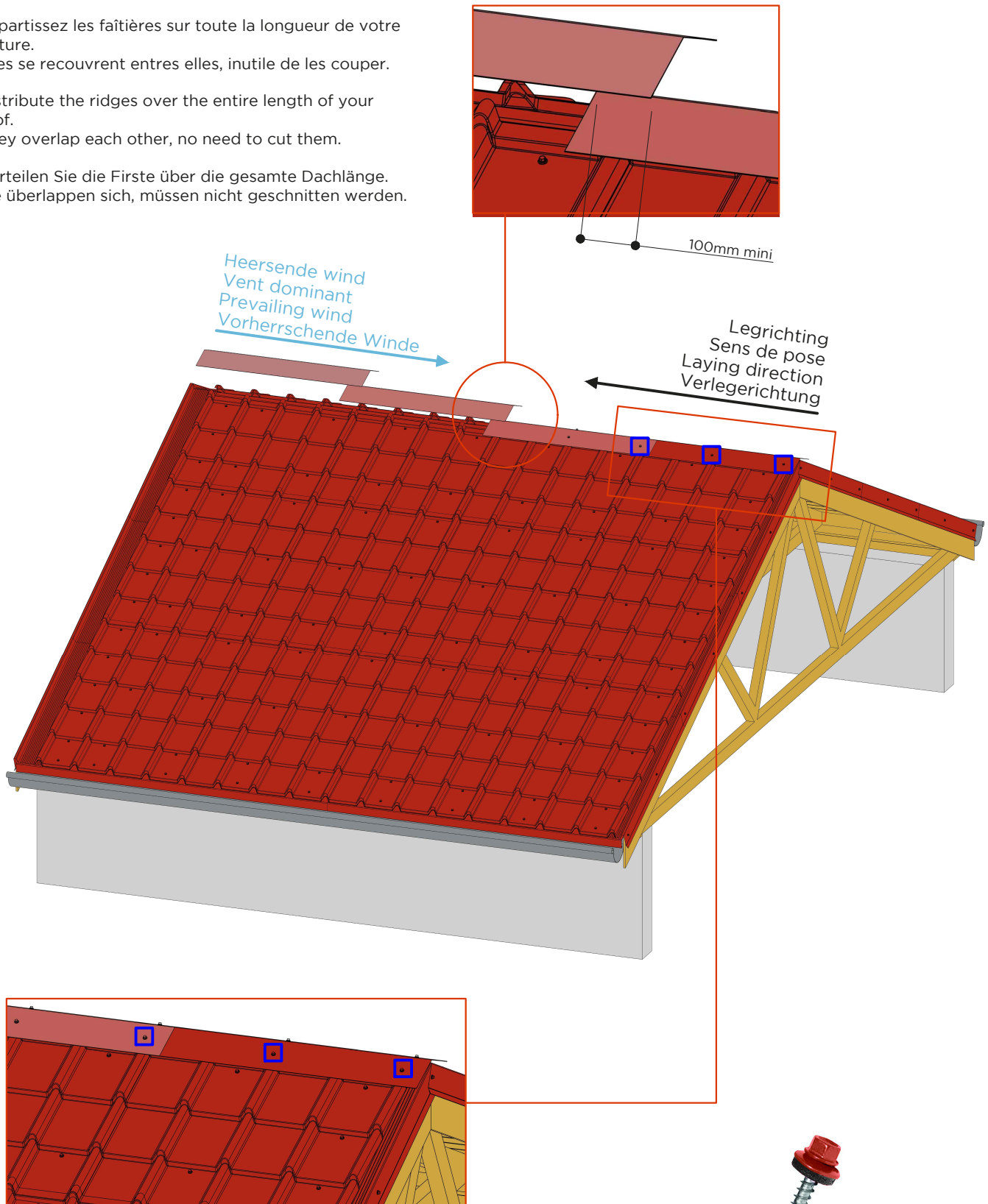


Verdeel de nokken over de gehele lengte van uw dak.
Ze overlappen elkaar, je hoeft ze niet af te knippen.

Répartissez les faîtières sur toute la longueur de votre toiture.
Elles se recouvrent entres elles, inutile de les couper.

Distribute the ridges over the entire length of your roof.
They overlap each other, no need to cut them.

Verteilen Sie die Firste über die gesamte Dachlänge.
Sie überlappen sich, müssen nicht geschnitten werden.



Ongeveer 3 bevestigingen per strekkende meter.
Binding om op de top van een golf te worden geplaatst.

3 fixations par mètre linéaire environ.
Fixation à positionner sur le sommet d'une onde.



3 fixings per linear meter approximately.
Binding to be positioned on the crest of a wave.

3 Befestigungen pro laufendem Meter ungefähr.
Bindung zur Positionierung auf dem Wellenkamm.



Schroef Ø4.9x35
Vis de fixation Ø4.9x35
Screw Ø4.9x35
Schrauben Ø4.9x35